



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 405  
Saint John  
New Brunswick  
E2L 2B9

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works Government Services Canada- Bid  
Receiving / Réception des soumissions  
189 Prince William Street  
Room 405  
Saint John  
New Bruns  
E2L 2B9

<b>Title - Sujet</b> Supply/Install Fuel Tank-Dorchester	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21C22-170007/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21C22-170007	<b>Date</b> 2016-10-04
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWB-012-3973	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWB-6-39111 (012)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-10-18</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Martin, Lisa M.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwb012
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (506) 851-7811 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 636-4376
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
21C22-170007/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
21C22-170007

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
PWB-012-3973

Buyer ID - Id de l'acheteur  
pwb012  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

This Solicitation Amendment No. one (1) is raised to include the following addendum no. 1.

The following addendum to the tender documents is effective immediately. This addendum shall form part of the contract documents.

All other terms and conditions remain the same.

#### **Addendum 1**

##### **1. SI03 Optional Site Visit**

**Delete: OPTIONAL SITE VISIT**

**Replace with: Optional Site Visit Amended 4 October 2016 below:**

##### **SI03 Optional Site Visit**

There will be an optional site visit on October 7, 2016 at 10:30 am. All interested bidders are to meet at the Multi-Purpose Building, Building F114 Dorchester Penitentiary, Dorchester, New Brunswick. Although not mandatory, all contractors wishing to submit a tender for this work are encouraged to attend to become familiar with all aspects of the work. Any clarifications or changes to the bid solicitation resulting from the site visit will be included as an amendment to the bid solicitation. Bidders must provide a copy of an official form of photo identification such as a driver's license.

NOTE: If you plan to attend the site visit, please confirm your attendance to Lisa Martin by email at [lisa.m.martin@pwgsc.gc.ca](mailto:lisa.m.martin@pwgsc.gc.ca) or by phone at (506) 851-7811 by not later than 2:00 pm October 4, 2016.